

CURRICULUM VITAE

Daniele Macris, nato a Messina il 14/5/1966, residente a 98122 Messina, via Giordano Bruno, 45, is. 147, tel. 090/693036; cell. 3396243143; fax 0902939748; e mail dmacris@libero.it
Laureato in Lettere classiche presso la Facoltà di Lettere e Filosofia dell'Università di Messina con una tesi di letteratura bizantina su "La Synopsis historica di Costantino Lascaaris" (4/7/1988; punteggio 110/110 e lode).

-Esperienze professionali

Docente ordinario di Latino e Greco nei Licei classici dall'a.s.1992/93. Vincitore di concorso ordinario(D. M. 23/3/1990), primo classificato in Calabria(90/100).

Docente presso il Liceo Ginnasio Statale "Diodato Borrelli" di Santa Severina dall'a. s. 1991/1992 all'a. s. 1999/2000; docente presso il Liceo Ginnasio Statale "Vincenzo Gerace" di Cittanova dall'a. s. 2000/2001 all' a. s. 2003/2004; docente presso il liceo scientifico " L. Piccolo" di Capo d'Orlando con sezione classica annessa, a. s. 2004/2005; docente presso il Liceo Ginnasio Statale " Francesco Maurolico" di Messina, dall' a. s. 2005/2006.

Docente a contratto di Lettorato e Laboratorio di traduzione di Neogreco presso la Facoltà di Lettere dell'Università di Messina, a. a. 2003/ 2004 e 2004/2005.

Vicepreside del Liceo Ginnasio Statale "Diodato Borrelli" di Santa Severina nell'a. s. 1998/99.

Funzione obiettivo area 4 presso il Liceo Ginnasio Statale " Vincenzo Gerace" di Cittanova, a. s. 2000/2001.

Commissario agli esami di maturità classica, scientifica e magistrale: 1991 Roma(maturità classica); 1992 Catanzaro(maturità classica); 1993 Crotona(maturità classica); 1994 Vibo Valentia(maturità classica); 1995 Crotona(maturità scientifica); 1996 Crotona(maturità magistrale);

2001Cittanova(maturità classica); 2002 Cittanova(maturità classica); 2005 Capo d'Orlando(maturità classica); 2008 Messina, " Maurolico" (maturità classica);

Culture di Letteratura bizantina presso l'Università degli Studi di Messina(dal 17/1/2007).

Benemerito dell'Accademia Pedagogica di Ucraina(2007).

-Esperienze di specializzazione

Vincitore di borsa di studio presso l' Università di Atene(1998): livello 7/8-certificato di frequenza e profitto;

Borsista presso il Ministero della Cultura di Cipro(1999-2000): traduzione in italiano di poeti e prosatori ciprioti contemporanei(Mondis, Galazi, Pieridis, Moleskis).

Borsista presso l'Università di Giannina(2001), applicato all'Istituto di Storia moderna(direttore prof.Giorgio Ploumidis)per condurre una ricerca sulla presenza e sull'attività dei Greci nel Mar Nero dal Seicento ai primi del Novecento. In preparazione: I Greci poveri di Odessa-inediti documenti d'archivio.

Diplomato in Lingua neogreca presso l'Università di Salonicco(2001): livello 4/4 ottimo.

Dottore in ricerca presso la Facoltà di Lettere dell'Università di Messina- XVII ciclo-(2001-2004).

Dottorato conseguito il 13/4/2005.

-Collaborazione scientifica

Ricercatore ospite presso l'Istituto di Storia dell'Accademia delle Scienze dell'Ucraina(1999-2000).

Ricercatore ospite presso l'Archivio di Stato di Odessa(2001).

Collaboratore presso l'Istituto Regionale Superiore di Studi Ellenofoni della Calabria, Bova Marina(2002).

Consulente dell'Amministrazione Provinciale di Reggio Calabria per le minoranze linguistiche ellenofone(2006-2010)

Docente ospite presso le Università di Mariupol e Simferopol (Ucraina): ciclo di lezioni su " La letteratura greca in Italia meridionale dall'antichità ai nostri giorni "(2002-2003).

Supervisore della cattedra di Lingua e Letteratura Italiana presso l'Università di Mariupol(Ucraina), a. a. 2003/2004; 2004/2005.

Docente ospite presso l'Università di Mariupol dall'a. a. 2002/2003 ad oggi.

-Management culturale

Promotore scientifico del 1° e 2° congresso internazionale di studi bizantini, slavi e neogreci (Santa Severina, 1999-2000), con l'intervento di docenti dell'Università di Mosca, della diaspora greca d'Albania, dell'Accademia delle Scienze dell'Ucraina e del Ministero della Cultura di Cipro.

Organizzatore della prima giornata di amicizia italo-ellenica(Cittanova, 2002), con l'intervento di S. E. il metropolita ortodosso d'Italia Ghennadios Zervòs, del corrispondente della televisione greca Dimitris Deliolanis, del console generale di Grecia.

Organizzatore del I Congresso internazionale sulla Diaspora greca nel Mediterraneo e nel Mar Nero(Bova Marina 2002).

Organizzatore del Convegno "Scuola ed Università a Bisanzio" (Santa Severina 2003).

Organizzatore del Convegno "L'insegnamento del greco nell'area dello Stretto" (Villa San Giovanni 2004)

Organizzatore di corsi di lingua e cultura della Grecia moderna e di Storia balcanica per gli allievi dei Licei classici di Santa Severina, Cittanova, Crotone, Villa San Giovanni (1998-2005), del Liceo Linguistico "Ainis" di Messina(2004/2005), del Liceo Classico F. Maurolico di Messina e "E. Trimarchi" di S. Teresa Riva (2005/2006). Dieci alunni di Santa Severina e venti di Cittanova hanno vinto una borsa di studio presso le Università di Giannina e di Rodi (luglio-agosto 2000; - luglio agosto 2002; luglio 2003;).

Venti alunni di Villa San Giovanni sono stati ospiti una settimana del Presidente della Provincia di Kozani(luglio 2004).

Collaboratore all'organizzazione della visita in Calabria e in Sicilia di S. S. Bartolomeo I, Patriarca ecumenico di Costantinopoli(marzo 2001).

-Attività convegnistica

Relatore presso il 4° e 5° Congresso nazionale di Studi bizantini (Milano 1994; Catania- Messina 2000).

Relatore presso il 1° Convegno internazionale sulle minoranze linguistiche in Calabria (Locri 1998).

Relatore presso il Convegno di studi parlangeliani (Messina 2000).

Relatore presso il 2° Convegno internazionale dei traduttori di letteratura cipriota(Nicosia 2001).

Relatore presso il 1° Congresso internazionale sulla Diaspora greca nel Mediterraneo e nel Mar Nero(Bova Marina 2002).

Relatore presso gli Incontri di studi bizantini(Reggio Calabria 2004).

Relatore presso il Congresso internazionale sull'insegnamento del Neogreco in Italia(Palermo 2004).

Relatore presso il Congresso Internazionale di Studi su "Grecità in Ucraina"(Mariupol 2007).

Relatore in numerosi convegni su argomenti vari, riguardanti la grecità.

-Pubblicazioni

1) "Alcune note filologiche sulla Synopsis historiarum di Costantino Lascaris" in AAPP 65(1988), pp. 247-252;

2) "Le fonti della Synopsis historiarum di Costantino Lascaris" in "Byzantina Mediolanensia", Milano 1994, pp. 269-274;

3) "La genesi storica e la struttura originaria della metropoli di Santa Severina nel Meridione bizantino" in "Vivarium Scyllacense"7 (1994), pp. 123-136;

4) "La metropoli di Santa Severina, le diocesi suffraganee e la diocesi di Crotone in età bizantina: lineamenti di storia ecclesiastica" in "Quaderni Siberenensi, 2 (2000), pp. 39-50;

5) "Storia, cultura e lingua dei Valdesi di Calabria" in "Le minoranze linguistiche in Calabria: proposte per la difesa di identità etnico-culturali neglette", Locri 2000 , pp. 171-180;

6) "Nicolò D'Alfonso: studio introduttivo" in "Quaderni Siberenensi" 3 (2001), pp. 70-75;

- 7) “ Le epsilon e la Storia”, in “ Rendiconto dell’Istituto Lombardo di Scienze e Lettere”, 134 (2000), pp. 361-368;
- 8) “ L’attività degli Epiroti in Russia dal XVII al XIX sec.”, in “ Greco, lingua internazionale”, 49 (2002), pp. 532-535 (in greco);
- 9) “ Due voci della poesia cipriota “ in “ Atti del II convegno internazionale di traduttori di letteratura cipriota”, Nicosia 2002, pp. 151-154 (in greco);
- 10) “ Per una storia dei Rom crotonesi” in “ Le minoranze linguistiche in Calabria-Atti dei convegni d’area grecanica, rom, arbereshe, occitanica”, Ardore 2002, pp. 171-174;
- 11) “ Le epsilon e la Storia”, in “ ΞΘ*P ” 55 (2003), pp. 295-303 (in greco);
- 12) “ Cognomi di origine greca in Salento, Lucania, Calabria e Sicilia”, in “ Atti del convegno internazionale di studi parlangeliani”, Messina-Napoli 2003, pp. 183-190;
- 13) “ Il Severinate bizantino”, in “ Sicularum Gymnasium” 57 (2004), pp. 463-471;
- 14) “ Presentazione” a F. VIOLI, “ I nuovi testi neogreci di Calabria”, Reggio Calabria 2005, pp. 11-14;
- 15) “ Enrico Aristippo fra normanni e bizantini” in “ Quaderni Siberenensi” 7 (2005), pp. 43-46;
- 16) “ Presentazione di Fra sacro e profano di F. Le Pera e S. Pancari” in “ Quaderni Siberenensi” 7 (2005), pp. 89-93;
- 17) “ Riflessioni sulla presenza greca a Messina in età moderna” in “ Pagnocco “ 6 (2005), pp. 48-51;
- 18) “ Cognomi di origine greco bizantina nel comprensorio di Barcellona Pozzo di Gotto “ in “ I Basiliani nella storia di Barcellona P. G. “, Patti 2006, pp. 61-65;
- 19) “ Concordanze grico-bovesi moderne, comuni e dialettali: il verbo(saggio di analisi)” in “ I Fonì Dikima” 1 (ottobre 2006), pp. 6-9;
- 20) “Tra greco, latino e volgare in Calabria dal X al XV secolo” in “Quaderni Siberenensi” 8 (2006), pp. 49-55;
- 21) “ I mercanti epiroti in Ucraina: analisi generale”, in “Atti del Congresso internazionale di studi su “Grecità in Ucraina”, Mariupol 2007, pp. 115-116 (in greco);
- 22) “ I corsi di Greco moderno in licei classici ed Università della Calabria meridionale e della Sicilia nordorientale. Bilancio, proposte”, in “Ellinika Minymata” 8 (2007), pp. 69-78 (in greco);
- 23) “ Frammenti di Storia”, in “ Liceo Classico “Borrelli”: una tradizione innovativa”, S. Giovanni in Fiore 2007, pp. 45-53;
- 24) “ La lingua greca nel tempo” in “ I Fonì Dikima” 2(2007), p. 7;
- 25) “ Rohlfs, Karanastasis e i Greci di Calabria” in “Quaderni di Fonì Dikima”, 2008, p. 35;
- 26) “ La Calabria e l’Ortodossia” in “ I Fonì Dikima” 2(2008), p. 17;
- 27) “ I Maurolico” in “Pagnocco” 15 (2008), pp. 29-30;
- 28) “ Cognomi di origine greca a Messina” in “Messenion d’oro” 17(2008), pp. 5-16;
- 29) “ La nostra lingua” in “ I Fonì Dikima” 3(2009), p. 7;
- 30) “ To spolassi: Seferis, la tirannide e la lingua greca” in “ I Fonì Dikima” 3(2009), pp. 12-13;
- 31) “ Onomastica di origine greca nell’area delle Saline” in “ Calabria bizantina. Luoghi e circoscrizioni amministrative “ Reggio Calabria 2009, pp. 325-336.

-Traduzioni

- 1) K.Mondis, ”Porte chiuse”, Lecce 2001.
- 2) P. Ghalazi, “ La sorella di Alessandro e altre poesie”, Lecce 2004.
- 3) G. Moleskis, “ L’acqua della memoria e altre poesie”, Lecce 2005.
- 4) G. Cavarra, “Kantharos”, Messina 2008.

-Studi di prossima pubblicazione

- 1) “ Onomastica greca di Lamezia Terme”
- 2) “ Onomastica greca nei Nebrodi”.

-Associazione

Membro dell’Associazione italiana di cultura classica(AICC), dell’Associazione italiana di studi bizantini(AISB), dello SKE(Centro di coordinamento della grecità), dell’ODEG(Organizzazione per

la diffusione della lingua greca), del comitato scientifico del Centro di studi e ricerche di dialettologia calabrese(CSRDC), del comitato scientifico della Libera accademia delle lingue europee orientali(LALEO), della Deputazione di Storia patria per la Calabria; fondatore e segretario della Comunità Ellenica dello Stretto.

Lingue straniere:

- Inglese: buono
- Neogreco: ottimo
- Russo: elementare